

PTO/SB/106 (8-96)
Approved for use through 9/30/98. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

PTO Customer No. 22511

下での氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所 私費箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載され た通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出額している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) of an original, first and joint inventor (if piural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	ELECTRICAL CONNECTOR ASSEMBLY
	·
上記発明の明細書(不記の欄でx印がついていない場合は、 本書に添付)は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
本書に添付)は、 「一」」 「一」 「一」 「一」 「一」 「一」 「一」 「	was filed on February 10, 2004 as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231, DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、米国法典第35個119条(a)-(d)項又は365条(b)項に基さ下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a)項に基ずく国際出額、又は外国での特許出額もしくは発明者証の出頭についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出額の前に出版された特許または発明者証の外国出額を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

Prior Eoreign Application(s) 外国での先行出版

(Number) (番号)	(Country) (国名)	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	_

利 ら 第35編米国法典119条(e)項に基立て下記の米 国特許出顧規定に記載された権利をここに主張いたします。

(Application No.) (Filing Date) (出願品)

私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国特許出順に記載された権利。又は米国を指定している特許協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。また、本出顧の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特計出額に開示されていない限り、その先行米国出願書提出日以降で本出顧書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを認識しています。

(Application No.) (Filing Date) (出顧日) (出顧日) (出顧日) (出顧日) (出顧日) (出顧日) (出顧日)

私は、私自身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基づく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18個第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰されること。そしてそのような故意による虚偽の声明を行なえば、出顔した、又は既に許可された特許の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119 (a) (d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box; any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Not Claimed 優先権主張なし

(Day/Month/Year Filed) (出版年月日) (Day/Month/Year Filed) (出版年月日)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below:

(Application No.) (Filing Date) (出顧音)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior. United States or PCT international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35. United States Code. Section 112, 1 acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of application and the national or PCT International filing date of application.

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可済、係属中、放棄済)

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可济、保護中、放棄済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of Information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

委託状: 私は下記の発明者として、本出顧に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと)

(第三以降の共向発明者についても同様に記載し、署名をす

ること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

PTO Customer No. 22511

Send Correspondence to:

古领送付先

Jonathan P. Osha Osha Novak & May L.L.P. 1221 McKinney St., Suite 2800 Houston, TX 77010

直接電話連絡先生(名前及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Jonathan P. Osha 713-228-8600

(Supply similar information and signature for third and subsequent

唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inventor Christopher Dillon		
発明者の署名	刊付.	Inventor's signature	Date OS APR 200	
住所·		Residence 26094 Hanover, Dearborn Heights, MI 48125		
国籍:		Citizenship USA		
私書籍 第二共同発明者		Post Office Address 26094 Hanover, Dearborn Heights, MI 48125		
		Full name of second joint inventor, if any		
第二共同発明者		Full name of second joint inventor, if any	<i>i</i> r	
第二共同発明者	日付	Full name of second joint inventor; if any Second inventor's signature	Oate	
第二共同発明者	日付			
	日付	Second inventor's signature		

joint inventors.)